

РУКОВОДСТВО ПО ПРЕДСТАВЛЕНИЮ ПОДРОБНЫХ ТЕМАТИЧЕСКИХ ДОКЛАДОВ ПО ЧУЖЕРОДНЫМ ВИДАМ

Нижеследующая форма для подготовки тематического доклада по чужеродным видам представляет собой серию вопросов, составленных на основе тех элементов в статье 8h) Конвенции, в решении IV/1 Конференции Сторон и в рекомендациях IV/4 и V/4 ВОНТТК, которые адресованы Договаривающимся Сторонам. Ответы на настоящие вопросы помогут Договаривающимся Сторонам определить, насколько успешно они выполняют положения Конвенции и помогут Конференции Сторон оценить общее положение дел с осуществлением Конвенции. Формулировка вопросов соответствует, насколько это возможно, формулировке статей и решений.

Вопросы, в сущности, составлены просто, чтобы облегчить работу по окончательному оформлению обзора. В большинстве случаев требуется лишь отметить «галочкой» одну или несколько клеток.^{1/} За вопросами следует заключенное в рамку место для дополнительных замечаний. Договаривающимся Сторонам предлагается дать здесь более развернутый ответ на перечисленные выше вопросы.^{2/} Таким образом им предоставляется возможность выявить особые достижения или трудности. В данной клетке вопросника можно, в частности, сообщать о таких случаях, когда упомянутое в докладе отсутствие каких-либо действий или лишь частичное выполнение обязательств вызвано недостатком ресурсов или необходимостью в получении помощи, а не решением отказаться от принятия мер по данному конкретному обязательству.

Информация, представленная Договаривающимися Сторонами, не будет использована ни для оценки их деятельности, ни для какого-либо иного сравнительного анализа выполнения Договаривающимися Сторонами положений статей Конвенции.

В целях облегчения задачи по проведению обзора и обобщению содержащейся в докладах информации респондентов просят в данной клетке вопросника представлять дополнительную информацию в строгом соответствии с предшествующими вопросами и в самой сжатой форме. Хотя объем таких данных не ограничен, предполагается тем не менее, что достаточная и ценная информация, представляемая Сторонами, не будет превышать нескольких страниц.

Договаривающимся Сторонам предлагается также сообщить о любых вопросах, касающихся осуществления настоящих положений Конвенции, которые не были учтены в нижеследующих анкетах. Исполнительный секретарь приветствует также любые замечания относительно адекватности вопросов, сообщения о затруднениях при заполнении вопросников, а также любые дополнительные рекомендации по совершенствованию настоящих руководящих принципов представления докладов.

Договаривающимся Сторонам рекомендуется привлекать к подготовке доклада широкий круг заинтересованных сторон в целях обеспечения совместного и гласного подхода к его составлению. В отдельной клетке вопросника предлагается перечислить группы, принимавшие участие в работе над докладом.

^{1/} Вы можете отметить большее число клеток, если посчитаете необходимым, для того, чтобы точнее отразить положение дел. В данном случае вам предлагается представить дополнительную информацию в отведенном для этого месте после группы вопросов.

^{2/} При желании можно приложить к докладу дополнительную информацию по любому из данных вопросов.

Договаривающимся Сторонам предлагается представить Исполнительному секретарю свой тематический доклад по чужеродным видам, подготовленный по настоящей форме, к 30 сентября 2000 г. Сторонам предлагается представить подписанный оригинал доклада по почте и в электронной форме на дискете, или по электронной почте. Электронная версия настоящего документа будет передана во все национальные координационные центры и с ней можно будет также ознакомиться в web-узле Конвенции по адресу:

<http://www.biodiv.org>.

Подготовленные национальные доклады и любые замечания следует направлять по адресу:

The Executive Secretary
Secretariat of the Convention on Biological Diversity
World Trade Centre
393 St. Jacques Street West, suite 300
Montreal, Quebec
H2Y 1N9 Canada

Fax: (+1 514) 288 6588
e-mail: secretariat@biodiv.org

Просьба представить следующие данные о происхождении настоящего доклада:

Договаривающаяся Сторона	
<i>Национальный координационный центр</i>	
Полное название организации:	
Ф. и. о. и должность сотрудника по связи:	
Почтовый адрес	
Телефон:	
Факс:	
Адрес электронной почты:	
<i>Сотрудник по связи относительно национального доклада (если это другое лицо, а не вышеуказанное)</i>	
Ф. и. о. и должность сотрудника по связи:	
Почтовый адрес:	
Телефон:	
Факс:	
Адрес электронной почты:	
<i>Представление доклада</i>	
Подпись сотрудника, ответственного за представление национального доклада:	
Дата представления доклада:	

Просьба представить краткую информацию о процессе подготовки настоящего доклада, включая данные о заинтересованных сторонах, принимавших активное участие в его подготовке, и о материалах, послуживших основой для составления доклада

Статья 8h Чужеродные виды

1. Укажите степень приоритетности в выполнении данной статьи и связанных с ней решений в Вашей стране.					
a) высокая		b) средняя		c) низкая	
2. В какой мере существующие ресурсы соответствуют задачам по выполнению обязательств и предложенных рекомендаций?					
a) в полной		b) в достаточной		c) в ограниченной	
3. Определены ли в Вашей стране интродуцированные чужеродные виды?					
a) нет					
b) только основные виды, вызывающие беспокойство					
c) интродукции выявляются с помощью комплексной системы					
4. Разработана ли Вашей страной национальная политика по решению вопросов, связанных с чужеродными инвазивными видами?					
a) нет					
b) да – в рамках национальной стратегии в области биоразнообразия (просьба дать ниже подробное описание)					
c) да – в виде отдельной стратегии (просьба дать ниже подробное описание)					
5. Провела ли Ваша страна оценку риска, который интродукция этих чужеродных видов представляет собой для экосистем, естественных мест обитания или видов?					
a) нет					
b) только в отношении некоторых чужеродных видов, вызывающих беспокойство					
c) оценка проведена в отношении большинства чужеродных видов					
6. Приняты ли Вашей страной меры по предотвращению интродукции, регулированию или уничтожению тех чужеродных видов, которые создают угрозу для экосистем, естественных мест обитания или видов?					
a) не принято никаких мер					
b) приняты некоторые меры					
c) проводится оценка возможных мер					
d) приняты комплексные меры					

Решение IV/1 Доклад и рекомендации третьего совещания ВОНТТК

7. Сотрудничает ли Ваша страна в разработке проектов на национальном, региональном, субрегиональном и международном уровнях по решению вопроса о чужеродных видах?	
a) нет или в очень незначительной степени	
b) началось обсуждение перспективных проектов	
c) активно разрабатываются новые проекты	

8. Рассматривается ли вопрос чужеродных видов в национальной стратегии и в плане действий Вашей страны?	
a) нет	
b) да – в ограниченной степени	
c) да – в значительной степени	

Тематические исследования

9. Представлены ли Вашей страной (в соответствии с просьбой четвертого совещания ВОНТТК) тематические исследования по предотвращению интродукции, регулированию или уничтожению тех чужеродных видов, которые создают угрозу для экосистем, естественных мест обитания или видов?	
a) нет – просьба объяснить ниже, чем это вызвано: отсутствием необходимых тематических исследований либо иными причинами	
b) да – просьба высказать ниже свое мнение о полезности подготовки тематических исследований в целях развития более глубокого понимания проблемы с биологической точки зрения и/или более эффективного ее регулирования.	
10. Сколько имеется в наличии тематических исследований, которые могут быть использованы для обеспечения более глубокого понимания вопросов, касающихся чужеродных видов в Вашей стране?	
a) ни одного	
b) 1-2 – обеспечивают ограниченное понимание данных вопросов	
c) >2 – существует значительный объем информации	

Вопросы трансграничного перемещения

11. Вызывают ли известные инвазивные чужеродные виды, имеющиеся в Вашей стране, проблемы в соседних или в биогеографически схожих странах?	
a) не известно	
b) не вызывают	
c) незначительные проблемы – но вообще проблемы, вызываемые чужеродными инвазивными видами, носят специфический характер	
d) значительные проблемы – с такими же проблемами сталкиваются, в общем, и другие страны	
12. Сотрудничает ли Ваша страна в разработке политики и программ на региональном, субрегиональном или международном уровнях в целях согласования мер по предотвращению интродукции и регулированию чужеродных инвазивных видов?	
a) нет или в очень незначительной степени	
b) началось обсуждение вопроса о перспективном сотрудничестве	
c) разрабатываются совместные подходы в отношении ограниченного числа видов	
d) используются согласованные подход и стратегия для решения всех общих проблем	

Дополнительные замечания

